

# 大漢公報

價目表

本報價目本埠每月收銀七毫五若  
派外埠每月收銀八毫五若  
各埠及美國每年收銀九元五角  
半年五元二角  
三個月三元二角  
及外國每月收銀一元五角  
本報廣告刊例  
第一版每行每日收銀五毫  
第二版每行每日收銀四毫  
第三版每行每日收銀三毫  
第四版每行每日收銀二毫  
本報廣告刊例  
第一版每行每日收銀五毫  
第二版每行每日收銀四毫  
第三版每行每日收銀三毫  
第四版每行每日收銀二毫

精配眼鏡  
本公司專配眼鏡。價錢相宜。偷照本  
公司辦法。無別家裝配  
眼鏡能少過本公司所定  
之價錢。又無別家能如  
本公司兩配眼鏡專家。工  
夫之週到。本公司所配  
售之眼鏡。俱為德國著  
名士。磨打路玻璃鏡  
。貴客光顧。請移玉至  
街西壹一八號為幸  
本公司之眼鏡專家。已註冊  
Optical Company  
ophthalmic Opticians  
418 St. W. Vancouver B.C.

別發明  
別通告  
中西文字  
買賣者慎  
豐富無比  
配會得宜  
百發百中  
請速購之  
勿失良機  
沽白卷每  
五毛  
附有實券  
郵購書無  
郵政銀票  
F. Ming  
Box 1367  
N. B. Can.

頤良醫  
小之下部腎丸內  
土瘡奇疾痛楚萬  
症中西醫治理  
効後幸請得外  
生妙術如神不  
祇用藥箭以鼻  
及兩星期病霍  
我健康堪稱國  
為報此頌揚  
湯寅恭頌

THE BLUE FUNNEL LINE  
本公司輪船異常堅固甚少量浪伙食新鮮茶水充足招呼妥  
當僑界久已知之加以船費較廉尤能令搭客滿意同國諸君  
搭客諸君請預早登夜下船因開行之時間在于晨早故也  
由雲開行 船名 到雲城埠  
七月十六號 千地利士 六月廿六號  
八月六號 布地羅士 七月十六號  
八月廿七號 且路卑利 八月十六號  
九月十七號 益臣 八月廿七號  
十月八號 千地利士 九月十七號  
船費 大船七十五元 小船五十五元

## 拾七到香港

### 詩亞輪船公司

與不同 之 四大特色

|      |      |      |      |
|------|------|------|------|
| 行期快捷 | 船量巨大 | 福食生鮮 | 艙位通爽 |
|------|------|------|------|

由雲埠開行日期表

| 船號   | 陽曆日期 |
|------|------|
| 俄國皇后 | 三月卅日 |
| 亞洲皇后 | 四月十二 |
| 法國皇后 | 五月九日 |
| 俄國皇后 | 五月卅日 |
| 亞洲皇后 | 六月十三 |
| 法國皇后 | 七月四日 |

總代理司理司徒施佈

地址信通施司徒  
SETO MORE  
Asiatic Passenger Agent,  
Canadian Pacific Rly,  
Vancouver, B.C.

打士火理司總務客船輪  
J. J. FORSTER  
Steamship General  
Passenger Agent  
Vancouver, B.C.

## 請搭藍煙通船

FRANK MAH  
Travelling Agent  
Dodwell & Company Limited  
Vancouver B.C.

### 行銀路資

#### THE ROYAL BANK OF CANADA

Head Office  
Montreal, Canada

諸君入埠請到永生號 (片打街東) 接洽

啟者本銀行所做滙兌生意除寫赤紙之外兼寫柯打紙蓋  
柯打紙有兩種好處 (一) 收費廉 (二) 隨處銀行可以兌換  
現金有此二種優點可稱滙款最便利者本銀行為便利客  
商起見特在本行接寫柯打紙深望親善華友源源賜顧  
禮歡迎

寫柯打紙收費詳列如左

|            |            |
|------------|------------|
| 二元五毛以下收費五仙 | 五元以下收費七仙   |
| 十元以下收費一毛   | 三十元以下收費壹毛二 |
| 五十元以下收費一毛五 | 六十元以下收費一毛八 |
| 八十元以下收費二毛  | 壹百元收費二毛四   |
| 壹百元以下為柯打紙  | 壹百元以上為滙票   |

雲埠資路銀行謹啟

### 西黃大衛

Dr. DAVID WONG, S. B., M. D.  
193 Hasting St. E. Vancouver, B. C.  
士博學醫學大立省諸利伊國美  
証憑予給驗考府政國兩美加  
症雜柳花科全外內幼老女男理統

電話  
Fair 2288X 宅住 Sey. 8708 館醫  
間時 館在 至至  
點九至七點五 至至  
點九至七點五 至至

### 西葉錦求

Kew Ghim Yip M. D., C. M.  
15 Pender St. E.  
Vancouver, B. C.  
醫館電話 Seymour 5736  
住所電話 Douglas 4564 L  
永生電話 Seymour 313  
住所門牌 51 Pender St. E.

雜花全內老男統  
症柳科外幼女理







憲通告事頃查蘭拿區鄧紫君被拘控爲未領牌照運  
署仔案回憶三月份間曾由議會允許撈取新水薯仔  
照詎今則以無照而入人罪誠不知是何居心本會深  
法網者衆用特通告我會員務宜暫緩撈取薯仔靜候  
何解決庶免犯例者紛至沓來破財失事窮於應付此  
佈

雲埠華僑農業總會謹佈

▲**樓位出投**

本堂樓下有樓位四張招人投充準於七月廿八號禮拜  
十三點鐘在本堂當衆開圖以價高者得凡僑胞有志  
早到本堂閱悉章程落圖投充爲盼



(利忌卡隆益合)(辟地云益均)(華高雲源利金)(理代屬英)

丁街東

| (理 有皆埠各屬英)  |        | 處理代埠各大拿加   |       |
|---|--------|--|-------|
| Wing Hing Lung P. O. Box 1126 VICTORIA, B. C.       | 隆興永埠城  | Hop Yick Lung 1214 Centre Street Calgary, Alta. Can.   | 隆益合   |
| Hop Wo Co., 336 Lagauchetiere St. N. Montreal, Can. | 號和合可地滿 | Yee On Co. 53 Elizabeth Street Toronto, Ont. Can.      | 房藥安治  |
| Dong Hing 16 Elizabeth St. Toronto, Ont. Can.       | 在舖興東   | Hingly Co. Ltd. P. O. Box 1371 Victoria, B. C.         | 司公利興  |
| Kwong Lee Yuen 9705 101a Ave Edr ton, Alta.         | 在舖號源利廣 | Ying Chong Lung Co. P. O. Box 514 Victoria, B. C.      | 隆昌泰均  |
| Lee Lee Co. 123-19 St. E. Saskatoon, Sask. Can.     | 在舖號利利  | Quong Yick Co. 251 King St. Winnipeg, Man.             | 益合    |
| Quong Chong Tai Co. 249 King St. Winnipeg Man, Can. | 在舖泰昌廣  | Hop Lee Co. 126 Mill St. St. John, N. B.               | 利萬    |
|   |        | KWONG MAN SANG 222-226 Georgia St. E. VANCOUVER, B. C. | 生萬廣埠雪 |
|   |        | GIM LEE YUEN 77 Pender St. VANCOUVER, B. C.            | 源利金埠雪 |







**Kwong Man Sang Co. 224 Georgia St. E P o. Box 466 Phone Sey. 1473 Vancouver B. C.**

◎種樹宜備

之需而

僑胞從速來購

本廠選買新鮮鷄蛋潔白麵粉用新式電機法製鷄蛋麵  
行並設有壹磅盒庄五磅包庄諸君惠顧特別歡迎

F&R Kay Noodle Factory 433 Georgia St. E

Phone Hihg 167 Vancouver B.C.

此精生精壯陽 力比九牛二虎 滑洩嗣艱 腰痛久濁  
寒痼夜尿。先後大虛。均奏奇効。加製貳元庄四元庄  
効速力大

廣州市槩欄街黃灼生謹啟

加屬代理廣萬生

華開張織造男女各款最妙羊毛衫  
 歡迎蓋本公司所織造之擦結專取合中國人身  
 非比西人所造之衫有袖長及不襯身之憾而且

各款羊毛衫價目列左

[illegible]

|                       |                  |                  |                  |                  |                  |                  |
|-----------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|
| 錦<br>碌<br>埠           | 柯<br>力<br>埠      | 雷<br>振<br>埠      | 舞<br>市<br>埠      | 滿<br>地<br>埠      | 義<br>巴<br>崙      | 城<br>巴<br>崙      |
| 廣<br>利<br>榮<br>公<br>司 | 永<br>安<br>公<br>司 | 益<br>隆<br>公<br>司 | 新<br>新<br>公<br>司 | 亞<br>槐<br>公<br>司 | 黃<br>樹<br>公<br>司 | 助<br>公<br>司      |
| 蕭<br>近<br>埠           | 埃<br>片<br>埠      | 點<br>點<br>埠      | 朗<br>朗<br>埠      | 必<br>度<br>埠      | 雲<br>寧<br>埠      | 瀝<br>地<br>埠      |
| 均<br>昌<br>公<br>司      | 永<br>聯<br>公<br>司 | 廣<br>盛<br>公<br>司 | 新<br>新<br>公<br>司 | 李<br>恆<br>公<br>司 | 富<br>源<br>公<br>司 | 冷<br>黃<br>公<br>司 |

加拿大各埠僑胞購  
買如先來銀本 司包  
交郵費若由 C.O.D 交  
易車費買客自備

司公造織山心  
W. Samtlen Co.  
103 Pender St E  
Va couver B C

分理處 咸水埠 輔行號 咸水埠 活生行

永同昌 自郎自 益利隆 雷振拿 同益隆 舞市阻

Ying Chong Lung Co., Ltd

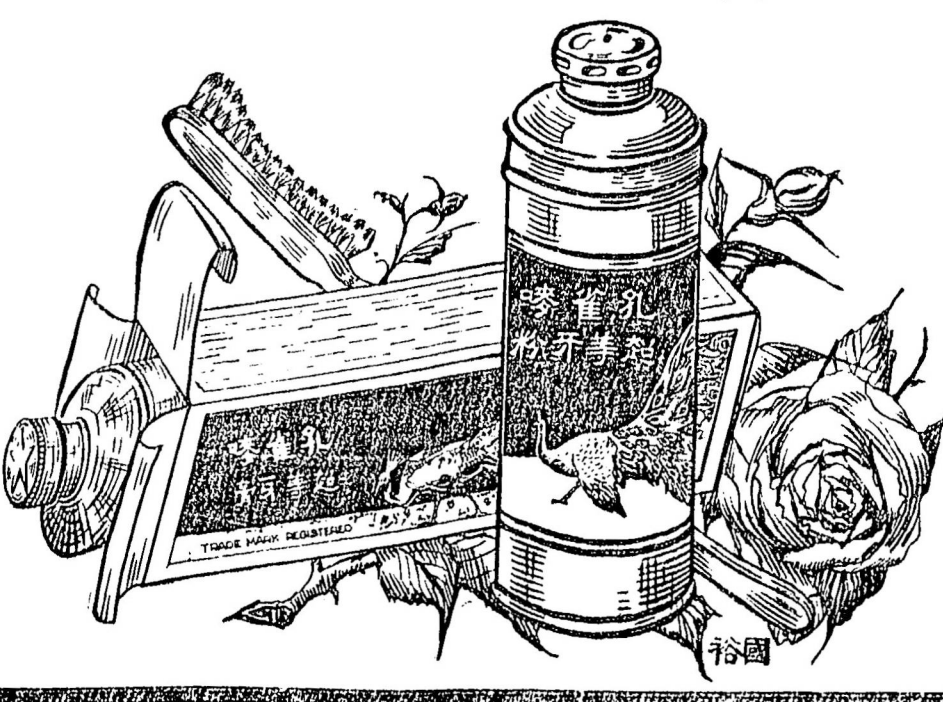
總代理上海九福公司百齡  
補片德國反老還少  
補片大埠奇生行丸藥  
各正字號丸散

新到

|        |        |        |        |          |
|--------|--------|--------|--------|----------|
| 正增城絲苗米 | 淨玉絲苗白米 | 二號絲苗白米 | 新花壹粘白米 | 油糖雜貨特別相宜 |
|--------|--------|--------|--------|----------|



孔雀嘜  
 超等牙  
 粉牙膏  
 是最能  
 潔齒  
 每枝二毛五  
 香港孔雀嘜香  
 品公司發行  
 加拿大總分發  
 處萬春棧行  
 坡埠裕綸各分  
 售處五洲藥房  
 廣源生廣裕隆  
 廣珍合生福星  
 成昌興利萬昌



**最 完 之 藥 材 保 安 堂 廣 告**  
 加拿大 加加 加加  
 本堂在雲南華數十年，精做參茸、熟藥及精製膏丹丸散，發售向蒙僑胞垂顧，殊深感激。茲遷來列嶺，充資本兼做蘇杭油米什貨，如蒙惠顧，格外計平，從速付上。  
 參茸三鞭補腎丸 每盒三元  
 凡有老慾過度、腎虛耳鳴、精神衰弱者，食之三日見功。  
 反老還童健腎丹 每盒四元  
 未服此丹，腎弱如老翁；既服此丹，腎健若少年。  
 日久虛濁固精丸 每樽三元  
 凡有久濁不能收斂者，食之立刻能止。  
 立止腎虛夜尿丸 每盒三元  
 凡有腎虛夜多小便者，食之包一日可止。  
 珠黃花柳清毒丸 每盒三元  
 不論遠近花柳白濁、疔疳、楊梅、草食之，自能毒去症愈。  
 神花無憂燕所丸 每樽三元  
 風流一飲保險乎。  
 欲保險買此丸。  
 花柳白濁洗射水 每樽三元  
 凡花柳白濁、雖極痛，苦一樽不痛，一樽可全愈。  
 忍精久戰快活水 每樽五毛  
 用法另單詳明，能令滿意。  
 仙傳單方撞紅丸 每包五毛  
 珠珀拔毒生肌膏 每盅壹元  
 皮膚濕毒膏 每盅一元  
 Bow On Tong CO.  
 P. O. Box 634, Telukhio, Alga. G.

域多利埠  
 永利源  
 本號向辦中國雜貨絲苗  
 米荳粘米油糖海味食品  
 俱全各省地道藥材參茸  
 玉桂正字號臘丸花柳搜  
 毒丸如蒙光顧貨靚價廉  
 接理  
 香港匯兌  
 香山金信銀信  
 WING LEE YUEN CO.  
 370 Fitzgerald St. Phone 1618  
 1486 Victoria H.C.

加拿大  
Hop Wo Lung Co.  
P. O. Box 455  
Armstrong, B. C.

本號常有合時土  
產中西瓜菜香芹  
仔椰菜仔發行取  
價從廉諸君光顧  
無任歡迎

暗市黨  
司理人梁軒啟



支行在白沙坎省城  
副總理馬持隆同啟

北平十七日通信 河北省各縣及平津兩處之共產黨徒 年來活動不稍懈 天津於月前破獲共黨機謀 逮捕多人 共黨氣餒 業已稍衰 唐山亦於旬前拘獲共黨十餘名 刻正研訊中 北平方面 則防範雖嚴 而共黨活動如故 通衢車站等處 時有反動標語發現 北平警備司令張蔭梧氏以長期間偵察之結果 得知共黨活動之中心 並悉該黨以北平市執行委員趙鐔一化名王任仙爲首領 指導黨徒 就北平各民衆團體 如平漢北甯平綏各鐵路工會等 分投活動 乃於三日晨 趙鐔等在西直門外高梁橋開會時 趙鐔及其他五人 全數逮捕 是夜又在城內西四牌樓 破獲共黨機關 拘捕多人 並搜獲秘密文件不少 被拘諸人 刻均羈押警備部軍法處 嚴密

▲每次飲半中國匙  
 ▲武次餐前飲之功效  
 ▲少大飲時用清些  
 ▲車沖服亦可行旅舟  
 ▲誠護身之符也  
 ▲如逢急症宜用熱  
 ▲上服法一便攪奇効  
 ▲水沖服一二大羹照  
 ▲眠前壹點鐘用熱水  
 ▲安睡一大匙藥自然  
 ▲夜夢遺精者於睡  
 ▲前用壹大匙藥以熱  
 ▲水沖服再用冷水洗  
 ▲身洗時顫顫腰擦連  
 ▲動使於腰間使不能  
 ▲結而趨於側睡收効  
 ▲尤速每樽二九  
 ▲壯陽補腎生血藥  
 ○壯水大樽五元小  
 ○樽二元五  
 ○天下無雙白濁藥  
 洗食兩種另有射  
 筆一枝  
 長夜安睡九每盒三  
 動陽好戰種子丸每  
 盒一元  
 馳名止咳丸每盒三  
 風濕骨痛丸每盒三  
 皮膚毒膏每瓶三  
 盒壹元  
 寧神補腦丸一元  
 招商代總如意函致  
 可埠泗盛號黃添地  
 Wong Ham  
 79 Lagardere St. W  
 Montreal P. Q.

MAN YUEN CHONG CO

本醫生精究醫學以扶危救急普救世人為宗旨由兩廣中學堂畢業醫學專長  
 醫士 傅韓士 博士 醫學  
 知法能按症給予藥應眼症 愈并傳等症如有外埠遠近難就醫者可將受病理由列明加郵費

花柳白濁淋根汁每樽銀一元 內傷吐血汁每樽銀二 補光鐵水  
 花柳入骨便毒汁每盅銀一元 遠年楊梅瘡汁每盅銀一元 止心痛汁  
 疳疔橫痃瘰癧汁每盅銀一元 急流撞打癰疽汁每盅銀一元 立止心痛汁  
 立夜夢遺精丸每樽銀一元 腎虛陰虧腰痛背痛每樽銀一元 驅蟲血汁  
 立消兒胎毒膏每盒銀一元 久戰不癒合歡膏每盒銀一元 立消是國汗汁每盅銀一元  
 立止腸氣痛汁每盅銀一元 婦科經期腹痛丸每樽銀一元 避瘟丹汁每盅銀一元  
 跌打遠魂止痛丸每九元 凡傷牙痛丸 每樽銀一元 消腫脚汁 每盅銀一元  
 立愈花柳斷根丸每樽銀一元 神效擦癰內消汁每盅銀一元 婦科產後瘀血汁每盅銀一元  
 化痰降氣止咳丸每樽銀一元 光明退膜藥丸 每樽銀一元 拔毒瘡科藥膏每盒銀一元  
 風濕腫痛癰疽汁每盅銀一元 通身血毒養液汁每盅銀一元 萬應瘰癧丸每樽銀一元  
 跌打疔瘡止痛散每服一元 花柳合散丸每汁每盅銀一元 立止頭暈丸每盅銀一元  
 立消出血大瘡癰紅雲血癰汁每料七元 癰疽聖藥 大聖補丸每樽銀一元

通  
 Lee Hock Chow II Pender St. W.  
 Vancouver, B.C. Phone Douglas 35231.

兩廣中醫學堂  
 優等畢業生 李錦 傷 內外方脉  
 雲高華安和  
 參茸藥材發



新刊

79 Pender St. E. Phone Sey. 6256 Vancouver, B. C.

1924

堂總陽榮都

HONG SANG AND COMPANY

行發貨雜生合

統生合

統生合

茲將數種特價列左

|       |     |        |     |
|-------|-----|--------|-----|
| 粟米每磅  | 二毛  | 卡辣每磅   | 七毛五 |
| 黃蠟壹每磅 | 三毛五 | 紅蘿葡仔每磅 | 七毛  |
| 紅必每磅  | 七毛  | 把市攝每磅  | 七毛五 |

柯京致公堂十八

年職員表

|             |             |             |             |             |             |
|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|
| 宣<br>傳      | 監<br>督      | 庶<br>務      | 中<br>文      | 西<br>文      | 會<br>計      |
| 譚<br>錦<br>清 | 麥<br>仕<br>保 | 胡<br>持<br>瀚 | 林<br>舉<br>鈿 | 方<br>文<br>衡 | 方<br>景<br>璇 |
| 副           | 副           | 副           | 副           | 副           | 副           |
| 梁<br>國<br>安 | 譚<br>希<br>煒 | 譚<br>榮<br>煥 | 譚<br>錦<br>昌 | 黃<br>秀<br>簡 | 梁<br>國<br>安 |

|     |     |     |      |     |
|-----|-----|-----|------|-----|
| 譚長  | 嚴錫惠 | 黃德鈞 | 梁俊道  | 龔永盛 |
| 麥箕煥 | 譚榮元 | 譚樹  | 梁淡蘭  | 梁龍  |
|     | 黃如德 | 方百仕 | 黃廣秀  | 譚倫  |
|     | 余福沾 | 林東有 | 司徒福元 |     |

全加致公堂駐雲  
總辦事處通告

爲通告事。照得金門公論晨報現在購置機器。採辦字金。改出日報。每晨出版。諸事已陸續進行。而樓宇建築。亦將工竣。在在需款。孔亟萬分。前經通告催收股款在案。茲已交者固多。而未交者尙不少。爰特再爲催收。仰各埠致公堂執事注意。如有昆仲已認股而未繳者。請即催收。未認股者。勸其即認交。並速將股款彙齊寄交金門總堂。以資接濟而利進行。使該報得早日達其成立之目的。宣揚黨務。則洪門之興。可立而待矣。此佈。

十八年六月拾二日。

◎台山嶺海銀行廣告

一本行於民國十二年集資本額五元開設總行於台城西門墟遞年分行於江門香港新昌廣州等處

鎮墟市均有代理處  
一經營運兌存欸按揭找換信託及

外洋書信銀兩不扣帶水祇收回帶工定期存款三個月期週息一

或港紙任便存貯寄赤回來卽發

一最近在香港文咸街東五拾三號該四層鋼筋二合土樓一座分行

營業并預備廳房專招待來往外胞倘蒙戾止備極歡迎

The Bank of Laungnoi Ltd  
Sai Mon City, Toishan, Distr  
Canton China

總司理黃笏南謹

總司理黃笏南謹

**好極旅館**  
 本旅館在于喜市靖街門  
 牌一百廿二號特別改良  
 房口通氣充足盡用新款  
 傢私房內煖氣龍冷熱水  
 俱全僑胞光顧額外歡迎  
 The Howard Hotel  
 Lee Lip  
 122 Hastings St. E.  
 Vancouver, B. C. Phone Sev. 2966  
 司理人李富拔露



**KAM YEN JAN**  
行總粵 278 Pender St. E.  
Vancouver, B. C.  
Phone 8592

**金銀珠寶**  
珠寶首飾 金銀首飾  
名廠名錶 名廠名錶  
名廠名錶 名廠名錶

**金盛美**  
MEE SHING  
5 Pender St. E. Vancouver B. C.  
Phone 2162

本號設在雲南特種等雕匠巧造中西時  
款金銀首飾 珠寶首飾 金銀首飾  
珠寶首飾 金銀首飾 珠寶首飾

**華高雲**  
WAH YING ROOMS  
105 Pender St. E. Phone 6828  
Vancouver, B. C.

啟者本棧重新修飾異常  
華麗住房光潔新置床褥  
龍電燈置冷熱水喉煥然  
一新僑胞惠顧請至白仰  
價格相宜謹登告白

**白洋樓書莊特別廣告**  
余美蘭女士 中國奇女子 中國奇女子  
余美蘭女士 中國奇女子 中國奇女子

余美蘭女士 中國奇女子 中國奇女子  
余美蘭女士 中國奇女子 中國奇女子

**金銀珠寶**  
珠寶首飾 金銀首飾  
名廠名錶 名廠名錶  
名廠名錶 名廠名錶

**金盛美**  
MEE SHING  
5 Pender St. E. Vancouver B. C.  
Phone 2162

本號設在雲南特種等雕匠巧造中西時  
款金銀首飾 珠寶首飾 金銀首飾

**華高雲**  
WAH YING ROOMS  
105 Pender St. E. Phone 6828  
Vancouver, B. C.

啟者本棧重新修飾異常  
華麗住房光潔新置床褥

**白洋樓書莊特別廣告**  
余美蘭女士 中國奇女子 中國奇女子  
余美蘭女士 中國奇女子 中國奇女子

**金銀珠寶**  
珠寶首飾 金銀首飾  
名廠名錶 名廠名錶  
名廠名錶 名廠名錶

**金盛美**  
MEE SHING  
5 Pender St. E. Vancouver B. C.  
Phone 2162

本號設在雲南特種等雕匠巧造中西時  
款金銀首飾 珠寶首飾 金銀首飾

**華高雲**  
WAH YING ROOMS  
105 Pender St. E. Phone 6828  
Vancouver, B. C.

啟者本棧重新修飾異常  
華麗住房光潔新置床褥

**白洋樓書莊特別廣告**  
余美蘭女士 中國奇女子 中國奇女子  
余美蘭女士 中國奇女子 中國奇女子

**城埠中華會館**  
由十八年六月  
職員表

正總理 黃耀華  
副總理 周金賢  
財政主任 李國賢  
正交際 李國賢  
正議事 李國賢  
正理 李國賢  
正理 李國賢

**華僑花塔亭車影片**  
Yuchow Chow Studio 23 Pender St. W. Vancouver B. C.

一圖 該車由第一圖至第五圖  
二圖 該車由第六圖至第十圖  
三圖 該車由第十一圖至第十五圖  
四圖 該車由第十六圖至第二十圖  
五圖 該車由第二十一圖至第二十五圖

**國光絲綢**  
KUO KONG SILK CO.  
27 Pender St. E. Phone 4918  
Vancouver B. C. Can.

中國絲綢 綾羅綢緞  
中國絲綢 綾羅綢緞

**華僑花塔亭車影片**  
Yuchow Chow Studio 23 Pender St. W. Vancouver B. C.

一圖 該車由第一圖至第五圖  
二圖 該車由第六圖至第十圖  
三圖 該車由第十一圖至第十五圖  
四圖 該車由第十六圖至第二十圖  
五圖 該車由第二十一圖至第二十五圖

**華僑花塔亭車影片**  
Yuchow Chow Studio 23 Pender St. W. Vancouver B. C.

一圖 該車由第一圖至第五圖  
二圖 該車由第六圖至第十圖  
三圖 該車由第十一圖至第十五圖  
四圖 該車由第十六圖至第二十圖  
五圖 該車由第二十一圖至第二十五圖

**華僑花塔亭車影片**  
Yuchow Chow Studio 23 Pender St. W. Vancouver B. C.

一圖 該車由第一圖至第五圖  
二圖 該車由第六圖至第十圖  
三圖 該車由第十一圖至第十五圖  
四圖 該車由第十六圖至第二十圖  
五圖 該車由第二十一圖至第二十五圖

**華僑花塔亭車影片**  
Yuchow Chow Studio 23 Pender St. W. Vancouver B. C.

一圖 該車由第一圖至第五圖  
二圖 該車由第六圖至第十圖  
三圖 該車由第十一圖至第十五圖  
四圖 該車由第十六圖至第二十圖  
五圖 該車由第二十一圖至第二十五圖

**華僑花塔亭車影片**  
Yuchow Chow Studio 23 Pender St. W. Vancouver B. C.

一圖 該車由第一圖至第五圖  
二圖 該車由第六圖至第十圖  
三圖 該車由第十一圖至第十五圖  
四圖 該車由第十六圖至第二十圖  
五圖 該車由第二十一圖至第二十五圖



外 伝



**▲ 寓客注意**  
啟者本旅館開設於年  
各界人士旅客者咸稱  
利便因與華人街接近  
內有房百間每間有冷  
熱水洗澡另有電話利  
用規定每客一宿收銀  
一元以上至一星期收  
價由五元以上此佈  
誠錄時磨九四〇  
**HOTEL WEST**  
444 Carrall St.  
Phone Sev. 9401  
Vancouver, B. C.  
雲埠委市旅館主人啟

**▲ 大觀客棧**  
歡迎旅僑廣告  
啟者本客棧開設雲埠  
片打街東門牌壹百號  
在唐人街之中心地點  
適宜樓高氣爽裝修華  
麗房內均有洋瓷面盆  
冷熱水喉暖氣龍沐浴  
室等俱全本主人不惜  
重資全用新式傢私床  
褥巾桌佈置適當遠近  
僑胞光顧無任歡迎  
電話 一八五二  
矢磨四壹零四  
Dai Quon Rooms  
100 Pender St. E.  
Vancouver, B. C.

司馬心喜 披露  
理人劉孔正

壁架高亭狗嘜







益生旅新店張廣告

Yick Sang Rooms

139 Pender St. E. Vancouver B.C.

本舖開設在雲市茲當新張

改良精緻床毡被褥潔淨無疵

窗牖通爽冬有煖氣冷熱水噴

浴房皆備香港益生通同接理

歸國回埠上落兩宜迎送有車

不誤行期僑胞下榻歡迎迎塵既

電話 矢歷五六五八

司理人蔡銓盛 英秋披露

傑普披露

◎◎五鞭補腎丸

每料二元

新統曹軒心存  
(處訊通軒本)  
C. T. SUN  
900 Temple Street  
Los Angeles, Cal., U. S. A.

丸散目錄

救急良方

行總發批埠外

寄便閱取函來

本軒近數年來  
對於僑胞之患  
順本軒膏丹丸  
散較大宗例  
有扣折特再  
知告俾週歲  
滿者惠顧次  
滿者九折上  
甚全折現以  
原價俱照日  
八折俱照現  
商家長期代  
另議

生隆棧參茸丸

肝蛇 肝藥酒每樽 凡

秘製經除膏丹

壯陽煖腎速少死 每盒統  
龜鹿滋陰丸 每盒統  
補腎壯陽酒 每樽  
秘製經除膏丹 每盒統  
夜夢遺精補腎丸 每盒統  
無夢滑精補腎丸 每盒統  
專治久年虛渴丸 每盒統  
小腸氣痛斷根丸 每樽  
心腹痛無價金丹 每樽  
飽脹心胃痛樂水 每樽

解扶元搜毒藥酒每樽  
神功白濁藥水 每樽  
外射白濁止痛水 每樽  
五淋白濁止痛丸 每樽  
花柳疳疔消骨丸 每樽  
痔紅月舉毒妙丸 每樽  
皮膚濕毒止癢水 每樽  
疎解內臟濕毒丸 每樽  
婦科合散種子丸 每盒

痛風步藥水可樽

金錢世界  
幹事非錢不行、  
這是世人公認的話、  
然試問金錢能夠贖命嗎、不能、  
金錢能夠補身嗎、不能、  
欲贖一身還要求之藥、  
還要求之靈驗的地道藥、  
上錢買藥 唔曉  
僑胞 唔曉分別好醜、  
君如有此難題、  
請下顧小號

萬育堂大藥房

MA YUEK TONG CO,  
532 Fisguard St,  
P. O. Box 1447  
Phone 4292 Victoria B. C.

▲全加致公  
堂駐雲埠  
總辦事處  
通告

爲通告事照得上海五  
祖祠爲我海外洪人  
建設之機關既爲生  
駐足之地故該祠之  
興替與洪人有密切  
之關係若欲其興也  
必當各盡厥責繳納  
經費使該祠經費充  
裕庶可以維持於永  
久也本處現據上海  
五祖祠暨總理報告